

ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ



ГЕНЕРАЛЬНАЯ
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.
GENERAL

A/37/639

S/15498

23 November 1982

RUSSIAN

ORIGINAL: ENGLISH

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ

Тридцать седьмая сессия

Пункты 25, 58, 59, 90 I2I и

I22 повестки дня

ПОЛОЖЕНИЕ В АФГАНИСТАНЕ И ЕГО ПОСЛЕДСТВИЯ

ДЛЯ МЕЖДУНАРОДНОГО МИРА И БЕЗОПАСНОСТИ

РАЗВИТИЕ И УКРЕПЛЕНИЕ ДОБРОСОСЕДСКИХ

ОТНОШЕНИЙ МЕЖДУ ГОСУДАРСТВАМИ

РАССМОТРЕНИЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ДЕКЛАРАЦИИ ОБ

УКРЕПЛЕНИИ МЕЖДУНАРОДНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ

УПРАВЛЕНИЕ ВЕРХОВНОГО КОМИССАРА

ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ

ПО ДЕЛАМ БЕЖЕНЦЕВ

ДОКЛАД СПЕЦИАЛЬНОГО КОМИТЕТА ПО

РАЗРАБОТКЕ МЕЖДУНАРОДНОЙ КОНВЕНЦИИ О

БОРЬБЕ С ВЕРБОВКОЙ, ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ,

ФИНАНСИРОВАНИЕМ И ОБУЧЕНИЕМ НАЕМНИКОВ

МИРНОЕ УРЕГУЛИРОВАНИЕ СПОРОВ МЕЖДУ

ГОСУДАРСТВАМИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

Тридцать седьмой год

Письмо Постоянного представителя Афганистана
при Организации Объединенных Наций от 19 ноября
1982 года на имя Генерального секретаря

Имею честь препроводить Вам текст обращения к народам мира, принятого участниками международной конференции о социально-экономическом развитии и угрозе войны, проходившей в Кабуле с 12 по 15 ноября 1982 года, и просить о распространении настоящего письма и приложения к нему в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 25, 58, 59, 90, I2I и I22 повестки дня и Совета Безопасности.

М. Фарид ЗАРИФ

Посол

Постоянный представитель

ПРИЛОЖЕНИЕ

Обращение к народам мира

Кабул, 15 ноября (Бахтар): Участники Международной конференции о социально-экономическом развитии и угрозе войны, состоявшейся в Кабуле с 12 по 15 ноября 1982 года, приняли обращение к народам мира, текст которого гласит:

Участники Международной конференции о социально-экономическом развитии и угрозе войны, проходившей под эгидой Всемирного Совета Мира в Кабуле с 12 по 15 ноября 1982 года, изучив факты, связанные с положением вокруг Афганистана, пришли к следующим выводам:

- А. Положение вокруг Афганистана, являющееся результатом вооруженного вмешательства извне и внутренней контрреволюционной деятельности, представляет собой серьезную угрозу миру и безопасности не только в этом регионе, но и во всем мире;
- В. С территории Пакистана при поддержке Соединенных Штатов Америки, Китая и реакционных сил в арабском мире против Афганистана ведется необъявленная война;
- С. Усилия правительства Демократической Республики Афганистан, направленные на восстановление внутренней безопасности и стабильности, а также на осуществление программ экономического развития и социального прогресса, привели к важным результатам;
- Д. Без постоянно усиливающейся вооруженной интервенции, а также иных форм вмешательства, включая злобную пропаганду западных средств массовой информации, усилия по достижению экономического и социального прогресса, были бы еще более успешными;
- Е. Правительство и народ Афганистана имеют неотъемлемое право создать такую политическую систему и следовать по тому пути социального развития, которые они сами избрали в соответствии с интересами афганского народа.

Участники Конференции также убеждены в том, что положение вокруг Афганистана может быть разрешено лишь на основе политического урегулирования путем мирных переговоров между соответствующими государствами региона при наличии надежных международных гарантий.

В этой связи предложения правительства ДРА, представленные 14 мая 1980 года и 24 августа 1981 года, создают разумную, прочную и гибкую основу для переговоров и достижения мира и безопасности в Афганистане и вокруг него. Об искреннем конструктивном и мирном характере этих предложений свидетельствуют следующие положения:

/...

- А. Гарантия невмешательства одного государства региона во внутренние дела другого государства, а также недопущение использования территории одного государства для совершения агрессии против другого государства;
- В. Готовность ДРА принять участие в трехсторонних или многосторонних переговорах, несмотря на предпочтительность ведения переговоров и достижения урегулирования с Пакистаном и Ираном на двусторонней основе.
- С. Готовность правительства ДРА приступить к переговорам через посредства добрых услуг Генерального секретаря Организации Объединенных Наций и его представителя, учитывая неразумное требование и упорное нежелание правительства Пакистана вести прямые переговоры с правительством ДРА;
- Д. Готовность правительства ДРА рассмотреть в ходе таких переговоров другие нерешенные между Афганистаном и Пакистаном проблемы с целью нормализации отношений между обеими странами;
- Е. Объявление всеобщей амнистии для афганцев, временно проживающих в соседних странах, с гарантией содействия им в возвращении к нормальной жизни в Афганистане, а также реалистического обсуждения вопроса о тех лицах, которые не желают вернуться;
- Ф. Надежные международные гарантии, касающиеся прекращения и отказа от возобновления вооруженного и других форм вмешательства во внутренние дела Афганистана;
- Г. Как только прекратится необъявленная война, проявляющаяся в агрессии и других формах иностранного вмешательства, появится возможность для вывода ограниченного контингента советских войск, которые находятся в стране по просьбе правительства ДРА.

Участники Конференции убеждены в том, что эти предложения, а также практические шаги правительства ДРА в полной мере способствуют достижению цели прекращения враждебных действий и обеспечения стабильности, мира и безопасности в регионе.

Поэтому участники Конференции призывают народы мира, и в особенности региона Южной и Юго-Западной Азии, а также Организацию Объединенных Наций поддержать такие усилия, направленные на урегулирование положения вокруг Афганистана, с тем чтобы:

- восстановить мир, безопасность и стабильность вокруг Афганистана;
- укрепить независимость, суверенитет и территориальную неприкосновенность Афганистана;

/...

- уменьшить напряженность в регионе и содействовать развитию дружбы и сотрудничества между государствами региона;

- содействовать делу мира и безопасности в районе Индийского океана и укреплению мира во всем мире.

Участники Конференции убеждены, что лишь на основе твердой поддержки серьезных и конструктивных предложений о политическом решении может быть достигнута цель урегулирования положения вокруг Афганистана.
